

SZENE 21 • NUMMER 7

Piecas līdz deviņiem

Montag, dein erster Tag. Genau um fünf vor neun wartet ein gepflegter Mann in einem blauen Hemd an der Bürotür: der Mann aus dem Café. „Ich bin Toms. Sie sind spät.“

118 Wörter · 5 Übungen · Dauer: 15 Min.

Die erste Arbeitswoche

Lettisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann die Uhrzeit nennen, sagen, wann die Arbeit beginnt, und meine E-Mail-Adresse angeben.

Toms = ■ Lena (Lukas) = O

Lernst du als Lukas? Verwende die Wörter in Klammern.

Montag, dein erster Tag in der Möbelfirma. Ein gepflegter Mann in einem blauen Hemd wartet an der Bürotür und schaut auf seine Uhr.

■ Labrīt. Es esmu Toms. Jūs kavējat.

○ Kavēju? Ir piecas minūtes līdz deviņiem!

■ Darbs sākas deviņos. Es te esmu bez piecpadsmit deviņos. Katru dienu.

○ Bez piecpadsmit deviņos? Katru dienu?

○ Pagaidiet... Es jūs pazīstu! Kungs no kafejnīcas, pie trešā galda!

Er schaut kurz in deine Akte und tritt dann einen kleinen Schritt zurück.

■ Un jūs esat mana jaunā kolēģe (**mans jaunais kolēģis**). No septītās mājas, kur ir kaķis.

○ Jā, bet kaķis nav mans.

Ein helles Büro mit zwei Schreibtischen nebeneinander. Einer ist vollkommen aufgeräumt.

■ Te ir jūsu galds un dators, pie loga. Mans galds ir blakus.

■ Tagad e-pasta adrese. Nosauciet uzvārda burtus, lūdzu.

○ B, E, C, K, E, R.

Er schreibt deine neue E-Mail-Adresse auf einen gelben Zettel und klebt ihn genau in die Mitte deines Bildschirms.

■ Labi. Te ir jūsu jaunā adrese.

○ Līdz cikiem mēs strādājam?

■ No deviņiem līdz pus sešiem.

○ Tātad astoņas stundas.

Er verbessert dich, ohne aufzuschauen.

■ Astoņas stundas un trīsdesmit minūtes.

Er nimmt etwas von deiner Jacke auf der Stuhllehne und starrt es an.

■ Kas tas ir? Pelēks mats... Kaķa spalva?

○ Jā, atvainojiet. Mura.

Er rückt seinen Schreibtisch einen Meter von deinem weg und misst den Abstand mit einem Maßband.

■ Labi. Vienu metru tālāk, lūdzu.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • DOING THINGS

sākt anfangen

ZEIT UND UHRZEIT • TIME AND THE CLOCK

vēlu spät

stunda Stunde

minūte Minute

FARBEN • COLOURS

pelēks grau

KLEINE WÖRTER • SMALL WORDS

līdz bis

LEBEN UND ARBEIT • LIFE AND WORK

adrese Adresse

MENSCHEN IN DEINER UMGEBUNG • PEOPLE AROUND YOU

vīrietis Mann

kolēģis Kollege

ALLTÄGLICHE DINGE • EVERYDAY THINGS

rakstāmgalds Schreibtisch

dators Computer

e-pasts E-Mail

metrs Meter

DATEN UND EREIGNISSE • DATES AND EVENTS

ceturtdaļa Viertel

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Labrīt. Es esmu Toms. Jūs kavējat.

- ☐ A Lena
- ☐ B Toms

2 Labi. Te ir jūsu jaunā adrese.

- ☐ A Toms
- ☐ B Lena

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Bez piecpadsmit deviņos? Katru dienu?

- ☐ A Um Viertel vor neun? Jeden Tag?
- ☐ B Bis wann arbeiten wir?
- ☐ C Guten Morgen. Ich bin Toms. Sie kommen zu spät.

2 Līdz cikiem mēs strādājam?

- ☐ A Bis wann arbeiten wir?
- ☐ B Ja, aber der Kater gehört mir nicht.
- ☐ C Gut. Ein Meter.

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Lettisch an.

1 Ja, aber der Kater gehört mir nicht.

- ☐ A Labi. Te ir jūsu jaunā adrese.
- ☐ B Tagad e-pasta adrese. Nosauciet uzvārda burtus, lūdzu.
- ☐ C Jā, bet kaķis nav mans.

2 Das sind also acht Stunden.

- ☐ A Tātad astoņas stundas.
- ☐ B Labi. Te ir jūsu jaunā adrese.
- ☐ C Jā, bet kaķis nav mans.

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

- 1
- Nosauciet burtus, lūdzu. e-pasta Tagad adrese.
uzvārda
-

- 2
- Kaķa Kas ir? spalva? tas Pelēks mats...
-

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ Kavēju? Ir piecas minūtes līdz deviņiem!
- ☐ Jā, bet kaķis nav mans.
- ☐ Jā, atvainojiet. Mura.
- ☐ Labi. Te ir jūsu jaunā adrese.
- ☐ Tātad astoņas stundas.

SZENE 21 • WÖRTER

Piecas līdz deviņiem

Fünf vor neun

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Die erste Arbeitswoche

Lettisch

Online lesen & hören



vēlu
spāt



sākt
anfangen



ceturtdaļa
Viertel



vīrietis
Mann



kolēģis
Kollege



rakstāmgalds
Schreibtisch



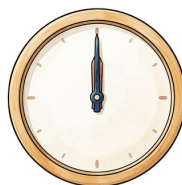
dators
Computer



e-pasts
E-Mail



adrese
Adresse



stunda
Stunde



minūte
Minute



pelēks
grau

Wörter

vēlu

spät

sākt

anfangen

Darbs sākas deviņos. Es te esmu bez piecpadsmit deviņos. Katru dienu.

ceturtdaļa

Viertel

vīrietis

Mann

kolēģis

Kollege

Un jūs esat mana jaunā kolēģe. No septītās mājas, kur ir kaķis.

rakstāmgalds

Schreibtisch

dators

Computer

Te ir jūsu galds un dators, pie loga. Mans galds ir blakus.

e-pasts

E-Mail

Tagad e-pasta adrese. Nosauciet uzvārda burtus, lūdzu.

adrese

Adresse

Labi. Te ir jūsu jaunā adrese.

līdz

bis

Līdz cikiem mēs strādājam?

stunda

Stunde

Tātad astoņas stundas.

minūte

Minute

Astoņas stundas un trīsdesmit minūtes.

pelēks

grau

Kas tas ir? Pelēks mats... Kaķa spalva?

metrs

Meter

Labi. Vienu metru tālāk, lūdzu.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 līdz

- ☐ A grau
- ☐ B Farbe
- ☐ C bis

2 dators

- ☐ A Computer
- ☐ B Oktober
- ☐ C neben

3 sākt

- ☐ A anfangen
- ☐ B April
- ☐ C Kaffee

4 vēlu

- ☐ A spāt
- ☐ B groß
- ☐ C Monat

5 e-pasts

- ☐ A August
- ☐ B fünfzig
- ☐ C E-Mail

6 metrs

- ☐ A Meter
- ☐ B verheiratet
- ☐ C Junge

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

Labrīt Darbs Kavēju Un

_____ jūs esat mana jaunā kolēģe. No septītās mājas, kur ir
kaķis.

Bedeutung: Und Sie sind meine neue Kollegin. Aus Haus Nummer
7, dem Haus mit dem Kater.

Labrīt Un Kavēju Darbs

_____. Es esmu Toms. Jūs kavējat.

Bedeutung: Guten Morgen. Ich bin Toms. Sie kommen zu spät.

Darbs Un Labrīt Kavēju

_____? Ir piecas minūtes līdz deviņiem!

Bedeutung: Zu spät? Es ist fünf vor neun!

Kavēju Darbs Un Labrīt

_____ sākas deviņos. Es te esmu bez piecpadsmit deviņos.

Katru dienu.

Bedeutung: Die Arbeit beginnt um neun. Ich bin um Viertel vor neun hier. Jeden Tag.

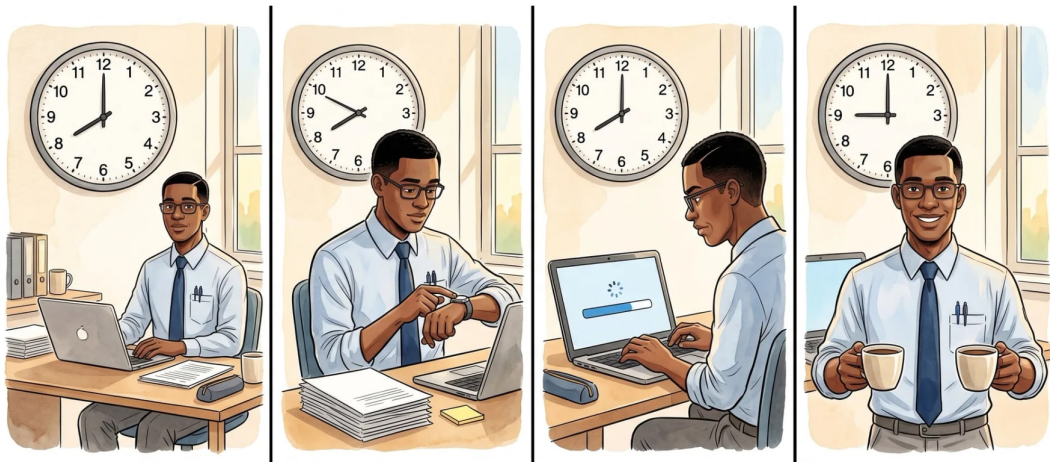
Un Bez Kavēju Labrīt

_____ piecpadsmit deviņos? Katru dienu?

Bedeutung: Um Viertel vor neun? Jeden Tag?

W3) GUTEN MORGEN, TOMS! ES IST ZEHN VOR NEUN. ICH KOMME NICHT ZU SPÄT!

Fülle die Sprechblasen aus.



Kafija astoņiem lēns nekavēju

Lena: Labrīt, Toms! Desmit minūtes līdz deviņiem. Es _____!

Toms: Labi. Es te esmu no pus _____.

Toms: Mans dators ir ļoti _____. Vajag stundu.

Toms: Tagad deviņi. Pirmais darbs: _____!

Bedeutung: 1. Guten Morgen, Toms! Es ist zehn vor neun. Ich komme nicht zu spät!

2. Gut. Aber ich bin schon seit halb acht hier.

3. Mein Computer ist sehr langsam. Er braucht eine Stunde.

4. Und jetzt ist es neun. Erste Aufgabe: Kaffee!

W4) VERBINDE DIE MITTEILUNGEN MIT IHREN BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|--|---|
| ① Labrīt. Es esmu
Toms. Jūs kavējat. | Ⓐ Um Viertel vor neun? Jeden Tag? |
| ② Kavēju? Ir piecas
minūtes līdz
deviņiem! | Ⓑ Zu spät? Es ist fünf vor neun! |
| ③ Bez piecpadsmi
deviņos? Katru
dienu? | Ⓒ Die Arbeit beginnt um neun. Ich
bin um Viertel vor neun hier.
Jeden Tag. |
| ④ Pagaidiet... Es jūs
pazīstu! Kungs no
kafejnīcas, pie trešā
galda! | Ⓓ Warten Sie ... Ich kenne Sie! Sie
sind der Mann aus dem Café an
Tisch drei! |
| ⑤ Darbs sākas
deviņos. Es te esmu
bez piecpadsmi
deviņos. Katru
dienu. | Ⓔ Guten Morgen. Ich bin Toms. Sie
kommen zu spät. |

Deviņos, pus sešos

Uhrzeiten und Arbeitszeiten

6 Übungen · Dauer: 20 Min.

Die erste Arbeitswoche

Lettisch

Online lesen & hören



Uhrzeiten und Arbeitszeiten

Bei um eine Uhrzeit steht der maskuline Lokativ Plural: **vienos, divos, trijos, četros, piecos, sešos, septiņos, astoņos, deviņos, desmitos**. Eine Uhrzeit ohne Beugung nennt **Ir deviņi**.

Halbe Stunden beziehen sich im Lettischen auf die kommende Stunde: **pus septiņos** bedeutet um halb sieben, **pus sešos** um halb sechs. **Bez piecpadsmit deviņos** heißt um Viertel vor neun. Ein einfacher Ausdruck mit Minuten ist **piecas minūtes līdz deviņiem**.

Für von und bis steht **no deviņiem līdz pus sešiem**. Die Pluralformen nach diesen Präpositionen stehen im Dativ. Lerne Ausdrücke für Arbeitszeiten und Uhrzeiten als vollständige Muster.

Form	Beispiel	Bedeutung
deviņos	Es nāku deviņos.	Ich komme um neun.
astoņos	Es nāku astoņos.	Ich komme um acht.
septiņos	Es nāku pus septiņos.	Ich komme um halb sieben.
sešos	Es nāku pus sešos.	Ich komme um halb sechs.
deviņos	Darbs sākas deviņos.	Die Arbeit fängt um neun an.
deviņiem	Es strādāju no deviņiem.	Ich arbeite ab neun.
noguris	Es esmu noguris.	Ich bin müde.
nogurusi	Es esmu nogurusi.	

Form	Beispiel	Bedeutung
noguris	Jūs esat noguris.	Sie sind müde.
nogurusi	Jūs esat nogurusi.	

Es nāku deviņos.

Ich komme um neun.

Es nāku astoņos.

Ich komme um acht.

Es nāku pus septiņos.

Ich komme um halb sieben.

Es nāku pus sešos.

Ich komme um halb sechs.

Darbs sākas deviņos.

Die Arbeit fängt um neun an.

Es strādāju no deviņiem.

Ich arbeite ab neun.

Es esmu nogurusi (**noguris**).

Ich bin müde.

Jūs esat nogurusi (**noguris**).

Sie sind müde.

GRAMMATIK**G1) ACHTE AUF DAS NÜTZLICHE MUSTER**

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

1 Es nāku deviņos.

Bedeutung: Ich komme um neun.

2 Es nāku astoņos.

Bedeutung: Ich komme um acht.

3 Es nāku pus septiņos.

Bedeutung: Ich komme um halb sieben.

4 Es nāku pus sešos.

Bedeutung: Ich komme um halb sechs.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die Übersetzung und das Muster aus dieser Einheit.

1 Es nāku _____.

- ☐ A deviņos
- ☐ B deviņi
- ☐ C deviņus

Bedeutung: Ich komme um neun.

2 Es nāku _____.

- ☐ A astoņos
- ☐ B astoņus
- ☐ C astoņi

Bedeutung: Ich komme um acht.

3 Es nāku pus _____.

- ☐ A sešos
- ☐ B astoņos
- ☐ C septiņos

Bedeutung: Ich komme um halb sieben.

4 Es nāku pus _____.

- ☐ A sešos
- ☐ B piecos
- ☐ C septiņos

Bedeutung: Ich komme um halb sechs.

5 Darbs sākas _____.

- ☐ A deviņi
- ☐ B deviņus
- ☐ C deviņos

Bedeutung: Die Arbeit fängt um neun an.

6 Es strādāju no _____.

- ☐ A deviņiem
- ☐ B deviņus
- ☐ C deviņi

Bedeutung: Ich arbeite ab neun.

7 Es esmu _____.

- ☐ A noguruši
- ☐ B nogurušas
- ☐ C nogurusi

Bedeutung: Ich bin müde.

8 Jūs esat _____.

- ☐ A noguruši
- ☐ B nogurušas
- ☐ C nogurusi

Bedeutung: Sie sind müde.

G3) ERGÄNZE DIE AUSSAGEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

septiņos sešos

Es nāku pus _____.

Bedeutung: Ich komme um halb sieben.

sešos piecos

Es nāku pus _____.

Bedeutung: Ich komme um halb sechs.

devīšos deviņi

Darbs sākas _____.

Bedeutung: Die Arbeit fängt um neun an.

deviņiem deviņi

Es strādāju no _____.

Bedeutung: Ich arbeite ab neun.

nogurusi noguruši

Es esmu _____.

Bedeutung: Ich bin müde.

nogurusi noguruši

Jūs esat _____.

Bedeutung: Sie sind müde.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1

Es

deviņos.

nāku

Bedeutung: Ich komme um neun.

2 Es nāku astoņos.

Bedeutung: Ich komme um acht.

3 pus septiņos. Es nāku

Bedeutung: Ich komme um halb sieben.

4 pus nāku Es sešos.

Bedeutung: Ich komme um halb sechs.

5 Darbs sākas deviņos.

Bedeutung: Die Arbeit fängt um neun an.

6 no Es strādāju deviņiem.

Bedeutung: Ich arbeite ab neun.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Ich komme um neun. Du sagst:

- ☐ A Es nāku deviņi.
- ☐ B Es nāku deviņos.

2 Ich komme um acht. Du sagst:

- ☐ A Es nāku astoņos.
- ☐ B Es nāku astoņi.

3 Ich komme um halb sieben. Du sagst:

- ☐ A Es nāku pus sešos.
- ☐ B Es nāku pus septiņos.

4 Ich komme um halb sechs. Du sagst:

- ☐ A Es nāku pus sešos.
- ☐ B Es nāku pus piecos.

G6) VERBINDE AUSSAGEN UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|--|---|
| ☐ 1 Es strādāju no deviņiem. | ☐ A Ich bin müde. |
| ☐ 2 Darbs sākas deviņos. | ☐ B Ich komme um neun. |
| ☐ 3 Jūs esat nogurusi. | ☐ C Sie sind müde. |
| ☐ 4 Es nāku pus septiņos. | ☐ D Ich komme um halb sieben. |
| ☐ 5 Es nāku pus sešos. | ☐ E Ich arbeite ab neun. |
| ☐ 6 Es esmu nogurusi. | ☐ F Ich komme um halb sechs. |
| ☐ 7 Es nāku astoņos. | ☐ G Ich komme um acht. |

- 8 Es nāku deviņos. H Die Arbeit fängt um neun an.